

PK-715 LVB

*Gracias por
preferirnos*

Gracias por elegir este producto.

Este manual de usuario contiene información importante sobre seguridad e instrucciones que pretenden ayudarle con el manejo y mantenimiento del aparato.

Tome el tiempo que necesite para leer este Manual de usuario antes de usar el aparato y guarde este libro por si tuviese que consultarlo más adelante.

Icono	Tipo	Significado
	ADVERTENCIA	Riesgo de lesión grave o muerte
	RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA	Riesgo de voltaje peligroso
	INCENDIO	Advertencia; Riesgo de incendio / materiales inflamables
	PRECAUCIÓN	Riesgo de lesiones o daños materiales
	IMPORTANTE/NOTA	Uso correcto del sistema

ÍNDICE

1. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD	1
1.1. Advertencias generales de seguridad	1
1.2. Advertencias para la instalación	1
1.3. Durante el uso	2
2. INSTALACIÓN	5
2.1. Colocación de la máquina	5
2.2. Conexión de agua	5
2.3. Tubo de entrada de agua	5
2.4. Tubo de desagüe.....	5
2.5. Conexión eléctrica	6
3. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS.....	7
3.1. Aspecto general.....	7
3.2. Especificaciones Técnicas	7
4. PREPARAR LA MÁQUINA PARA SU USO	9
4.1. Antes del primer uso.....	9
4.2. Rellenar con sal.....	9
4.3. Tira de prueba	10
4.4. Tabla de dureza de agua	10
4.5. Sistema ablandador de agua.....	10
4.6. Ajustes	10
4.7. Uso de detergente	10
4.8. Llenar con detergente.....	11
4.9. Uso de detergentes combinados.....	11
4.10. Llenado del abrillantador y configuración	11
5. CARGAR EL LAVAVAJILLAS	12
5.1. Recomendaciones.....	12
5.2. Cargas de cesta alternativa.....	14
6. TABLA DE PROGRAMAS	15
7. PANEL DE CONTROL.....	16
7.1. Cambiar un programa.....	16
7.2. Cancelar un programa.....	17
7.3. Apagar la máquina.....	17


ÍNDICE

8. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO	18
8.1. Limpieza de la máquina y filtros	18
8.2. Brazos rociadores.....	18
9. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS.....	19


1. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD


1.1. ADVERTENCIAS GENERALES DE SEGURIDAD


- Lea detenidamente todas las instrucciones antes de usar el aparato y guarde este manual para consultas futuras.


 **PRECAUCIÓN:** Compruebe si la máquina y su embalaje tienen daños. Nunca use una máquina con daños, contacte inmediatamente con un servicio autorizado.


- Desembale el paquete como se indica y deséchelo según las reglas proporcionadas.

 Este aparato puede ser usado por niños de 8 años o más, y por personas con capacidades físicas sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si son supervisados o reciben instrucciones concernientes al uso del aparato de una manera segura y entienden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato.

 Retire el embalaje y póngalo fuera del alcance de los niños.

 No deje que los niños jueguen con la máquina. Mantenga a los niños alejados de detergentes y abrillantadores.

 Después de lavar en la máquina pueden quedar algunos residuos. Mantenga a los niños alejados de la máquina cuando esté abierta.


 Asegure que las máquinas antiguas no pongan en peligro la seguridad de los niños. Los niños pueden quedar atrapados en máquinas antiguas. Para evitar esta situación, rompa la cerradura de la puerta y corte el cable de red.


1.2. ADVERTENCIAS PARA LA INSTALACIÓN


- Elija un lugar adecuado y seguro para instalar la máquina.


- Siga las instrucciones sobre la instalación y conexión de la máquina.
- Con la máquina solo se deben utilizar repuestos originales.


 Antes de la instalación desenchufe la máquina.


 La máquina debe ser instalada únicamente por un servicio autorizado.

 Compruebe si el sistema de fusible eléctrico interior está conectado según los reglamentos.


 Todas las conexiones eléctricas deben coincidir con los valores de la placa.


 Asegúrese de que la máquina no pise el cable de suministro eléctrico.


 Nunca use un cable prolongador o una conexión de múltiples tomas.

 El enchufe debe ser accesible después de instalar la máquina.

- Después de la instalación, ponga en marcha la máquina sin carga la primera vez.


 La máquina no debe estar enchufada durante la colocación.


 Use siempre el enchufe revestido suministrado con la máquina.


 Para evitar peligros, en caso de dañarse, el cable eléctrico de la máquina debe ser sustituido por un servicio autorizado o persona cualificada similar.


1.3. Durante el uso

Esta máquina es únicamente para uso doméstico; no lo utilice con otras finalidades. El uso comercial invalidará la garantía.


 No se ponga de pie, no se siente ni coloque cargas sobre la puerta abierta del lavavajillas.


 Use únicamente detergentes y abrillantadores producidos específicamente para lavavajillas. Nuestra empresa no se responsabiliza de daños que puedan ocurrir debido a un uso incorrecto.

 No beba agua de la máquina.


 Debido a peligro de explosión, no coloque agentes disolventes químicos en la sección de lavado de la máquina.


- Compruebe la resistencia térmica de los artículos de plástico antes de lavarlos en la máquina.


 Ningún niño debe realizar la limpieza ni el mantenimiento de usuario de este aparato sin supervisión.


 No ponga artículos inadecuados para lavavajillas en la máquina y no llene las cestas por encima de su capacidad.

- Nuestra empresa no se responsabiliza de cualquier deformación interior de la máquina debida a mal uso.


 No abra la puerta mientras la máquina está en funcionamiento, podría derramarse agua caliente. Dispositivos de seguridad aseguran que la máquina se detiene si se abre la puerta.


 La puerta de la máquina no se debe dejar abierta. Podría provocar accidentes.


 Coloque cuchillos y otros objetos afilados en la cesta para cubiertos en una posición con el filo hacia abajo.


 Para modelos con el sistema de apertura automática de puerta, cuando se activa la opción EnergySave, la puerta se abrirá al final de un


programa. Para evitar daños al lavavajillas, no fuerce la puerta a cerrarse después de 1 minuto de la apertura automática. Para un secado eficaz, deje la puerta abierta durante 30 minutos después de que se complete un programa. No permanezca de pie delante de la puerta cuando suene la señal de apertura automática.


 En caso de mal funcionamiento, la reparación únicamente debe ser realizada por personal de servicio autorizado. De lo contrario, se invalidará la garantía.

 Antes del trabajo de reparación, la máquina debe ser desconectada de la red. No tire del cable para desenchufar la máquina. Cierre el grifo de agua.

 El funcionamiento con poca tensión provocará que disminuya el rendimiento.

 Por seguridad, desconecte el enchufe una vez haya finalizado el programa.

 Para evitar una descarga eléctrica, no desenchufe la máquina con las manos mojadas.

 Para desconectar la máquina de la red, tire del enchufe, nunca tire del cable.

2. INSTALACIÓN

2.1. Colocación de la máquina

Cuando coloque la máquina, póngala en una zona en la que los platos puedan ser cargados y descargados fácilmente. No ponga la máquina en una zona en la que la temperatura ambiente baje de 0 °C.

Lea todas las advertencias del embalaje antes de retirarlo y colocar la máquina.

Coloque la máquina cerca de un grifo y un desagüe de agua. Tenga en cuenta que las conexiones no serán alteradas una vez la máquina esté en su posición.

No sostenga la máquina por su puerta o panel

Deje una distancia adecuada alrededor de la máquina para facilitar su movimiento cuando se limpie.



Asegure que los tubos de entrada y salida de agua no se chafan ni quedan atrapados y que la máquina no se posa sobre el cable eléctrico cuando es colocada.

Ajuste las patas de modo que la máquina quede a nivel y equilibrada. La máquina debe ser colocada en un suelo plano o de lo contrario estará inestable y la puerta de la máquina no se cerrará correctamente.

2.2. Conexión de agua

Recomendamos instalar un filtro en el suministro de agua a fin de evitar daños a la máquina debidos a contaminación (arena, óxido, etc.) de la fontanería interior. Esto también ayudará a evitar el amarilleo y la formación de depósitos tras el lavado.

2.3. Tubo de entrada de agua



ADVERTENCIA: Use en nuevo tubo de entrada de agua suministrado con la máquina, no use un tubo de máquina antigua.



ADVERTENCIA: Deje correr agua a través del tubo nuevo antes de conectarlo.

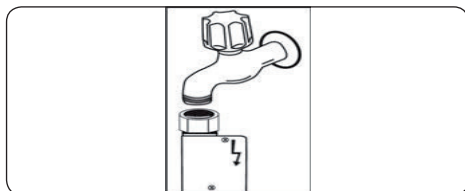


ADVERTENCIA: Conecte el tubo directamente a la toma de entrada de agua. La presión suministrada por la toma debe ser como mínimo 0,03 MPa y como máximo 1 MPa. Si la presión supera 1 MPa, debe instalarse una válvula de alivio de presión entre la conexión.



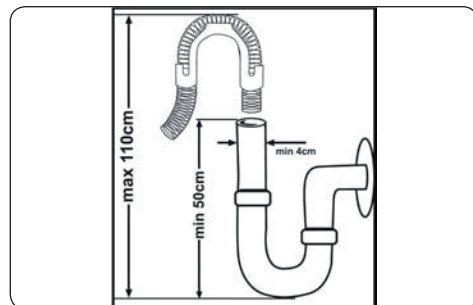
ADVERTENCIA: Después de hacer las conexiones, abra el grifo completamente y compruebe si hay fugas de agua. Una vez finalizado un programa de lavado cierre siempre el grifo de entrada de agua.

Si los modelos están marcados con 25°, la temperatura del agua puede ser de máx. 25 °C (agua fría). Para el resto de modelos: Es preferible el agua fría; la temperatura máx. del agua caliente debe ser de 60 °C.



Con algunos modelos hay disponible un caño de agua Aquastop. No lo dañe ni permita que se retuerza ni pliegue.

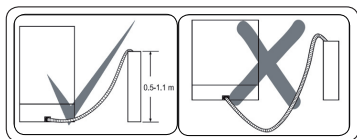
2.4. Manguera de desagüe



Conecte el tubo de desagüe de agua directamente en el agujero de desagüe o en la salida del fregadero. Esta conexión debe estar como mínimo a 50 cm y como máximo a 110 cm del plano del suelo.



IMPORTANTE: Los artículos no se lavarán correctamente si se usa un tubo de desagüe de más de 4 m.



2.5. Conexión eléctrica

! ADVERTENCIA: La máquina funciona a 220-240 V. Si el suministro de tensión de la red a la máquina es de 110 V, debe conectar un transformador de 110/220 V y 3000 W entre las conexiones eléctricas.

! ! El enchufe con conexión a tierra de la máquina debe conectarse a la toma con conexión a tierra suministrada tensión o corriente adecuadas.

! ! En ausencia de instalación con conexión a tierra, un electricista autorizado debe realizar una instalación con conexión a tierra. En caso de uso sin conexión a tierra, no seremos responsables de pérdidas de uso que pudieran ocurrir.

! El enchufe de este aparato puede incorporar un fusible de 13A dependiendo del país de destino. (Por ejemplo, Reino Unido.) (Por ejemplo, Reino Unido, Arabia Saudí)

2.6. Instalar la máquina bajo la encimera

Si desea instalar la máquina bajo la encimera, debe haber suficiente espacio para hacerlo y cableado-fontanería deben ser adecuados para hacerlo (1). Si el espacio bajo la encimera es adecuado para encajar la máquina, retire la tapa superior como se muestra en la ilustración (2).

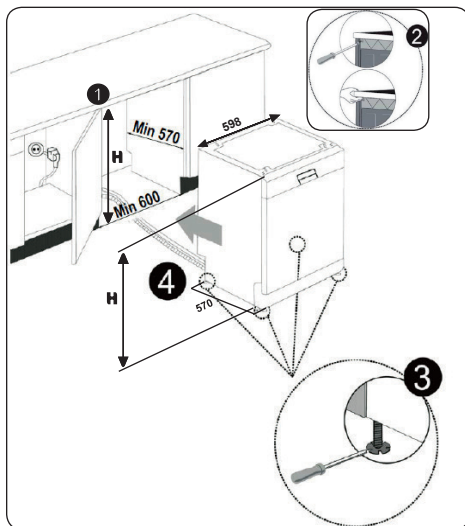
! ADVERTENCIA: La encimera, bajo la que se va a colocar la máquina, debe estar estable a fin de evitar desequilibrios.

El panel superior del lavavajillas debe ser retirado para encajar la máquina bajo la encimera.

Para retirar el panel superior, retire los tornillos que lo sostiene, ubicados en la parte trasera de la máquina. Luego, empuje el panel 1 cm desde la parte delantera a la trasera y elévelo. Ajuste las patas de la máquina según la pendiente del suelo (3).

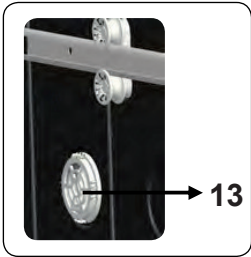
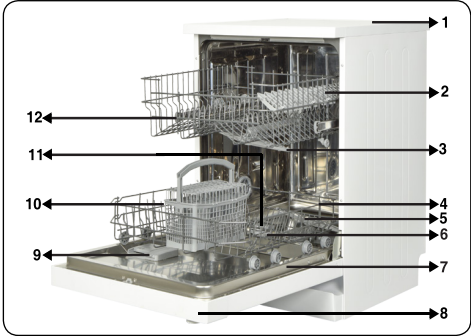
Encaje la máquina empujándola bajo la encimera, teniendo cuidado que los tubos no queden aplastados o doblados (4).

! ADVERTENCIA: Después de retirar el panel superior del lavavajillas, la máquina debe ser colocada en un espacio de las dimensiones mostradas en la siguiente figura.



		Sin panel superior		
		Con panel superior	Sin fieltro	Sin fieltro
Altura (H) (mm)	850 mm	820 mm	Para la 2ª cesta	Para la 3ª cesta
			825 mm	835 mm

3. ESPECIFICACIONES
TÉCNICAS



3.1. Aspecto general

- 1. Tapa superior
- 2. Cesta superior con soportes
- 3. Brazo rociador superior
- 4. Cesta inferior
- 5. Brazo rociador inferior
- 6. Filtros
- 7. Placa de datos
- 8. Panel de control
- 9. Dispensador de abrillantador y detergente
- 10. Cesta para cubiertos
- 11. Dispensador de sal
- 12. Enganche de pista de cesta superior
- 13. Mini Secadora Activa: Este sistema mejora el rendimiento de secado de los platos.

3.2. Especificaciones técnicas

Capacidad	13 ajustes de lugar
Dimensiones (mm)	
Altura	850(mm)
Ancho	598(mm)
Profundidad	598(mm)
Peso neto	41,800 kg
Voltaje/ frecuencia de funcionamiento	220-240V 50 Hz,
Corriente total (A)	10 (A)
Potencia total (W)	1900(W)
Presión de suministro de agua	Máxima: 1 (Mpa) Mínima:

RECICLAJE

- Algunos componentes de la máquina y el embalaje consisten en materiales reciclables.
- Los plásticos están marcados con las abreviaturas internacionales (>PE<, >PP<, etc.)
- Las piezas de cartón consisten en papel reciclado. Se pueden poner en contenedores de desperdicio en papel para reciclaje.
- Materiales no adecuados para la basura doméstica deben desecharse en centros de reciclaje.

- Contacte con un centro de reciclaje pertinente para obtener información acerca de la eliminación de materiales diferentes.

EMBALAJE Y EL MEDIOAMBIENTE

- Los materiales de embalaje protegen la máquina contra daños que podrían ocurrir durante el transporte. Los materiales de embalaje son respetuosos con el medioambiente, dado que son reciclables. El uso de material reciclado reduce al consumo de materias primas y por lo tanto disminuye la producción de desperdicios.

Declaración de conformidad de la CE

Declaramos que nuestros productos cumplen con las Directivas, Decisiones y Normativas europeas pertinentes y con los requisitos enumerados en los estándares mencionados.

Desecho de la máquina antigua



El símbolo que se muestra sobre el producto o su embalaje indica que este producto no se puede tratar como residuos domésticos. En su lugar, debe llevarse a un punto de recogida dedicado al reciclaje de equipos

eléctricos y electrónicos. Al asegurarse de que este producto sea desechado debidamente, ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medioambiente y la salud de las personas, que podrían producirse si los residuos de este producto se tratasen de manera incorrecta. Si desea obtener información detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con su oficina municipal, el servicio de desecho de residuos domésticos o la tienda en la que adquirió el producto.

4. ANTES DE USAR EL APARATO

4.1. Preparación del lavavajillas para el primer uso

- Asegúrese de que las especificaciones en cuanto a la electricidad y el suministro de agua coinciden con las indicadas en las instrucciones de instalación de la máquina.
- Retire todo el material de embalaje de dentro de la máquina.
- Ajuste el nivel del ablandador de agua.
- Llene el compartimento del abrillantador.

4.2 Uso de la sal (SI ESTÁ DISPONIBLE)

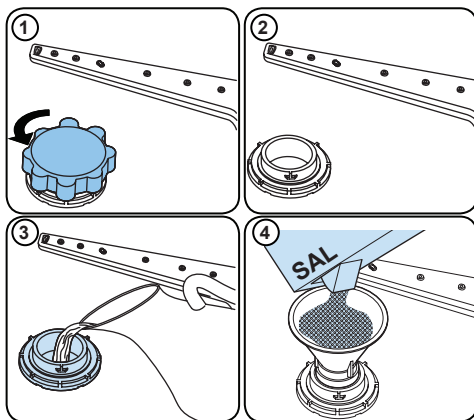
Para un buen lavado, el lavavajillas necesita agua blanda, por ejemplo menos calcárea. De lo contrario, los restos de cal blanca permanecerán en los platos y en el equipamiento interior. Esto afectará negativamente al lavado, secado y abrillantamiento llevado a cabo por el aparato. Cuando el agua fluye a través del sistema de ablandamiento, los iones que forman la dureza se eliminan del agua y el agua alcanza la suavidad necesaria para obtener un óptimo resultado de lavado. Dependiendo del nivel de dureza del agua entrante, estos iones que endurecen el agua se acumulan rápidamente dentro del sistema de ablandamiento. Por lo tanto, se debe renovar el sistema de ablandamiento para que funcione con el mismo rendimiento también durante el siguiente lavado. El lavavajillas usa sal para esta finalidad.

La máquina solo puede utilizar sal especial para lavavajillas para ablandar el agua. No utilice ningún tipo de sales de grano pequeño o en polvo que puedan ser fácilmente solubles. El uso de cualquier otro tipo de sal puede dañar la máquina.

4.3. Llenado con sal (SI ESTÁ DISPONIBLE)

Para añadir sal ablandadora, abra la tapa del compartimento de sal girándola en sentido contrario a las agujas del reloj. (1) (2) Llene el compartimento con 1 kg de sal y agua (3) hasta que esté casi desbordado. Si está disponible, el uso de un embudo (4)

facilitará el llenado. Vuelva a colocar la tapa y ciérrela. Después de cada 20-30 ciclos añada sal a su lavavajillas hasta que se llene (aprox. 1 kg).




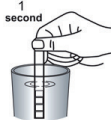
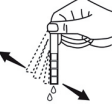







Añada agua al compartimento de la sal solamente en el primer uso.

Use sal ablandadora producida específicamente para ser usada en lavavajillas.

Al poner en marcha el lavavajillas, el compartimento de sal estará lleno de agua, por lo tanto, coloque la sal ablandadora antes de poner en marcha el lavavajillas.

Si la sal ablandadora se desborda y no pone en marcha el lavavajillas inmediatamente, ejecute un programa de lavado corto para proteger su máquina contra la corrosión.

4.4. Tira de prueba

Haga correr agua del grifo (1 min.)	Ponga la tira en agua (1 s)	Sacuda la tira.	Espere (1 min.)	Establezca el nivel de dureza de la máquina.
				<div>1 </div> <div>2 </div> <div>3 </div> <div>4 </div> <div>5 </div> <div>6 </div>

NOTA: Por defecto el nivel establecido es 3. Si el agua es agua de pozo o tiene un nivel de dureza superior a 90 dF, recomendamos que use un filtro y dispositivos de procesamiento.

4.5. Tabla de dureza de agua

Nivel	dH alemana	dH francesa	dH británica	Indicador
1	0-5	0-9	0-6	Aparece "L1" en la pantalla.
2	6-11	10-20	7-14	Aparece "L2" en la pantalla.
3	12-17	21-30	15-21	Aparece "L3" en la pantalla.
4	18-22	31-40	22-28	Aparece "L4" en la pantalla.
5	23-31	41-55	29-39	Aparece "L5" en la pantalla.
6	32-50	56-90	40-63	Aparece "L6" en la pantalla.

4.6. Sistema ablandador de agua

El lavavajillas está equipado con un ablandador de agua que reduce la dureza del suministro de agua de la red. Para encontrar el nivel de dureza del agua del grifo, contacte con su compañía de agua o use la tira de prueba (si está disponible).

4.7. Ajustes

- Pulse el botón de programa cuando la máquina esté en posición de apagado.
- Encienda la máquina presionando el botón de encendido/apagado y continúe presionando el botón de programa al menos durante 3 segundos.
- Si se reconoce "Hardness set" se muestra "SL" durante 2 segundos.
- Suelte el botón de programa. Se visualiza el último nivel de configuración.
- Presione el botón de programa para establecer el nivel deseado. A cualquier presión del botón de programa, el nivel de dureza se incrementa. El nivel de dureza 1 regresa después del nivel de dureza 6.
- El último nivel de dureza del agua seleccionado se almacena en la memoria apagando la máquina con el botón de encendido/apagado.

4.8. Uso de detergente

Utilice únicamente detergentes diseñados específicamente para lavavajillas domésticos. Añada la cantidad recomendada de detergente para garantizar el mejor rendimiento del programa seleccionado.

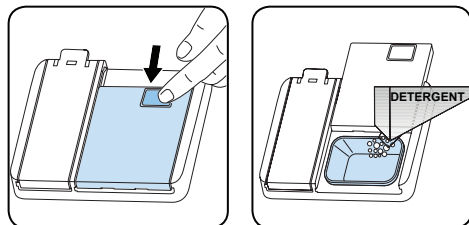
Añada la cantidad de detergente adecuada para el programa seleccionado para garantizar un óptimo rendimiento. La cantidad de detergente necesaria depende del ciclo, el tamaño de la carga y el nivel de suciedad de los platos.

No llene el compartimento de detergente más de lo necesario; de lo contrario, puede observar rayas blanquecinas o capas azuladas en el vidrio y los platos, que pueden causar corrosión. El uso continuado de demasiado detergente puede causar daños en la máquina.

El uso de poco detergente puede dar lugar a una mala limpieza y se podrán observar rayas blanquecinas en el agua calcárea. Consulte las instrucciones del fabricante del detergente para obtener más información.

4.9. Llenado del compartimento de detergente

Empuje el pestillo para abrir el dispensador y vierta el detergente. Cierre la tapa y apriétela hasta que encaje en su sitio. El dispensador debe rellenarse justo antes del inicio de cada programa. Si la vajilla está muy sucia, coloque detergente adicional en la cámara de detergente para prelavado.



4.10. Uso de detergentes combinados

Estos productos deben utilizarse de acuerdo con las instrucciones del fabricante.

Nunca coloque detergentes combinados en la sección interior o en la cesta de los cubiertos.

Los detergentes combinados contienen no solo el detergente, sino también abrillantadores, sustancias de sustitución de la sal y componentes adicionales según la combinación.

Recomendamos no utilizar detergentes combinados en programas cortos. Por favor, utilice detergentes en polvo en estos programas.

Si tiene problemas al utilizar detergentes combinados, póngase en contacto con el

fabricante del detergente.

Cuando deje de utilizar detergentes combinados, asegúrese de que la dureza del agua y el abrillantador estén ajustados al nivel correcto.

4.11. Uso del abrillantador

El abrillantador ayuda a secar los platos sin rayas ni manchas. El abrillantador es necesario para utensilios sin manchas y vasos transparentes. El abrillantador se libera automáticamente durante la fase de aclarado en caliente. Si la dosis del abrillantador es demasiado baja, las manchas blanquecinas permanecerán en los platos y no secarán ni se lavarán correctamente. Si la dosis del abrillantador es demasiado alta, se podrán observar capas azuladas en el vidrio y en los platos.

4.12. Llenado del abrillantador y ajuste "

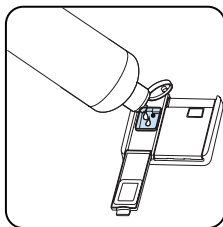
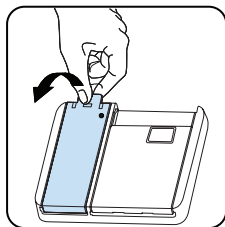
Abra la tapa del dispensador del abrillantador para llenarlo. Llene el dispensador con el abrillantador hasta el máximo nivel y cierre la tapa. Tenga cuidado de no derramar el dispensador del abrillantador y límpielo si se derrama.

Para cambiar el nivel del abrillantador, siga los siguientes pasos:

- Pulse el botón de programa y manténgalo pulsado.
- Encienda la máquina.
- Mantenga presionado el botón de programa hasta que "rA" desaparezca de la pantalla. El ajuste del abrillantador sigue al ajuste de la dureza del agua.
- La máquina mostrará la última configuración.
- Configure el nivel presionando el botón de programa.
- Apague la máquina para guardar la configuración.

El ajuste del nivel de abrillantador de fábrica es "4".

Si la vajilla no se está secando bien o está manchada, aumente el nivel. Si se forman manchas azules en la vajilla, disminuya el nivel.



Nivel	Dosis de abrillantador	Indicador
1	El abrillantador no se dispensa	Aparece "r1" en la pantalla.
2	Se dispensa una dosis	Aparece "r2" en la pantalla.
3	Se dispensan dos dosis	Aparece "r3" en la pantalla.
4	Se dispensan 3 dosis	Aparece "r4" en la pantalla.
5	Se dispensan 4 dosis	Aparece "r5" en la pantalla.

5. CARGA DEL LAVAVAJILLAS

Para obtener mejores resultados, siga estos consejos de carga.

Si carga el lavavajillas de uso doméstico hasta la capacidad indicada por el fabricante, ahorrará energía y agua.

El preaclorado manual de la vajilla conduce a un mayor consumo de agua y energía y no es recomendable. Puede colocar tazas, vasos, copas, platos pequeños, tazones, etc. en la cesta superior. Procure que las copas largas no toquen unas con otras, pues podrían no permanecer quietas y sufrir daños.

Al colocar copas de tallo largo, apóyelas sobre el borde de la cesta o sobre la rejilla, y no sobre otras piezas de la vajilla.

Coloque todos los recipientes como tazas, vasos y ollas en el lavavajillas con la abertura hacia abajo, de lo contrario el agua puede acumularse en su interior.

Si hay una cesta de cubiertos en la máquina, se recomienda utilizar la rejilla de cubiertos para obtener un mejor resultado.

Coloque todos los objetos grandes (ollas, sartenes, tapas, platos, cuencos, etc.) y los muy sucios en la rejilla inferior.

Los platos y los cubiertos no deben colocarse uno encima del otro.



ADVERTENCIA: Asegúrese de no obstruir la rotación de los brazos aspersores.



ADVERTENCIA: Asegúrese de que después de cargar los platos pueda abrir el dispensador de detergente.

5.1. Recomendaciones

Elimine cualquier residuo grueso de los platos antes de colocarlos en la máquina. Ponga en marcha la máquina con carga completa.



No sobrecargue las bandejas ni coloque los platos en la cesta equivocada.

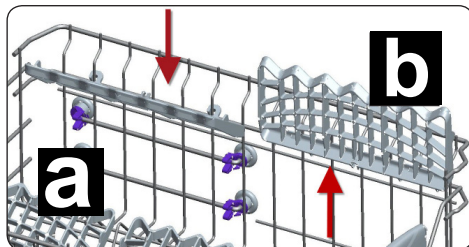


ADVERTENCIA: Para evitar cualquier posible lesión, coloque los cuchillos de mango largo y punta afilada con la parte

afilada hacia abajo o en posición horizontal sobre las cestas.

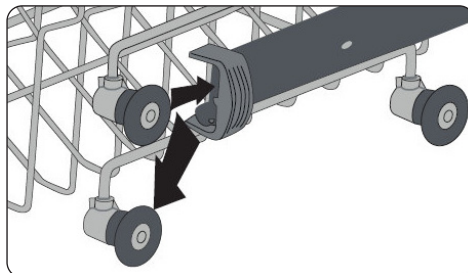
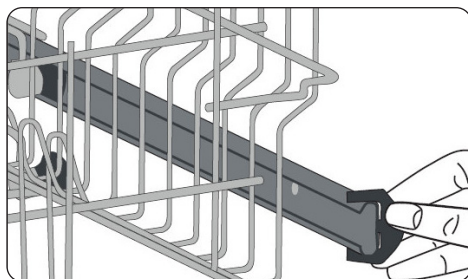
Soporte de platos

Los soportes de la cesta superior pueden estar abiertos, **a**, o cerrados, **b**. Coloque tazas y utensilios grandes que vaya a lavar (horizontalmente) sobre los soportes.



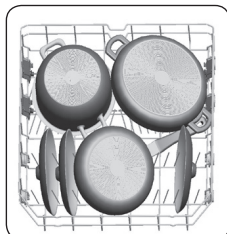
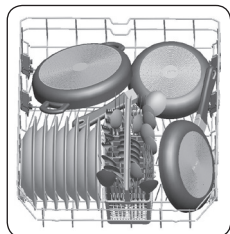
Cesta superior Ajuste de altura

Gire las presillas de parada de carril, en los extremos de los carriles, a los lados para abrirlos (como se muestra en la siguiente imagen), luego extraiga y retire la cesta. Cambie la posición de las ruedas, luego reinstale la cesta en el carril, asegurándose de cerrar las presillas de parada de carril. Cuando la cesta superior esté en la posición más alta, artículos grandes como cacerolas se pueden colocar en la cesta inferior.

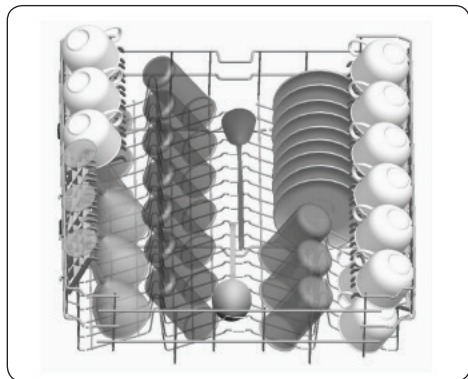


5.2 Cargas de cesta alternativa

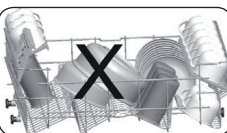
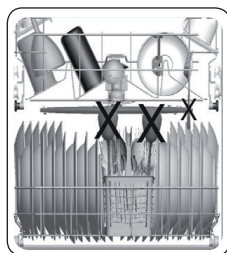
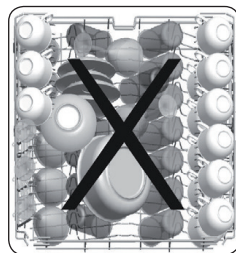
Cesta inferior



Cesta superior



Cargas incorrectas



Artículos adecuados para lavavajillas

- Ceniza de cigarrillo, restos de velas, pulidor, pintura, sustancias químicas, materiales de aleación de hierro.

- Tenedores, cucharas y cuchillos con mangos de madera, hueso, marfil o recubiertos de nácar; artículo pegados, artículos manchados con sustancias químicas básicas o ácidas y abrasivos.
- Plásticos sensibles a la temperatura, cobre o recipientes recubiertos de estaño.
- Objetos de aluminio y plata.
- Algunos vasos delicados, porcelanas impresas con ornamentos; algunos artículos de cristal, cubiertos adheridos, vasos de cristal de plomo, tablas de corte, artículos de fibras sintéticas.
- Artículos absorbentes tales como esponjas y tapetes de cocina.



IMPORTANTE: En el futuro, adquiera utensilios de cocina aptos para lavavajillas.

6. TABLA DE PROGRAMAS

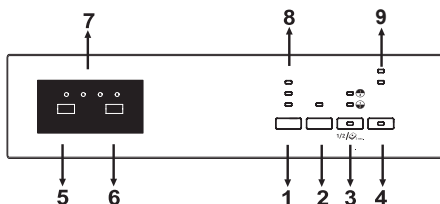
Programme	Duración (min)	Descripción
Prelavado	15	Para enjuagar los platos que planeas lavar más tarde.
Quick 30'	30	Para platos poco sucios y un lavado rápido.
(Referencia)	162	Programa estándar para platos de uso diario con suciedad normal.
Daily	94	Programa estándar para platos de uso diario con suciedad normal.
Súper 50'	65	Programa estándar para platos de uso diario con suciedad normal.
Coche delicado	64-92	Programa automático para platos delicados con suciedad normal.
Normal automático	100-127	Programa automático para platos con suciedad normal.
Auto intensiva	111-183	Programa automático para platos muy sucios.
Lavado a vapor	141	Programa automático para platos delicados con suciedad normal.



NOTA: LA DURACIÓN DE PROGRAMA PUEDE CAMBIAR SEGÚN LA CANTIDAD DE PLATOS, EL AGUA DEL GRIFO, LA TEMPERATURA AMBIENTE Y LAS FUNCIONES ADICIONALES SELECCIONADAS.

- Use únicamente detergente en programas cortos.
- Los programas cortos no incluyen una etapa de secado.
- Para ayudar al secado, recomendamos abrir parcialmente la puerta una vez haya acabado el programa.

7. EL PANEL DE CONTROL



Pulsando el botón de encendido/apagado (4), la máquina se conecta. El indicador de encendido permanecerá iluminado mientras la máquina esté en funcionamiento.

Seleccione el programa adecuado pulsando los botones de programa (5).

Pulse el botón de inicio/pausa (6) para iniciar el programa. A continuación, se encenderá el indicador de lavado y el indicador de tiempo restante (7) mostrará la duración del programa. También indica el tiempo restante durante el flujo del programa.

Si abre la puerta de la máquina mientras el programa está en marcha, la duración del programa se detendrá y se mostrará el número y lo que queda de programa alternativamente.

El flujo del programa se supervisará a través de los indicadores de lavar, enjuague seco y fin en el indicador de tiempo restante (7). La máquina permanecerá en silencio durante unos 40-50 minutos cuando se encienda la luz de secado.

NOTA: Si se pulsa al botón de media carga (3), se pueden ejecutar tres tipos de lavado situados en ambas cestas, en la cesta superior y en la cesta inferior. Pulse hasta que se encienda el indicador de la cesta que contiene la vajilla que se desea lavar. La cesta que no se lava no contiene vajilla.

NOTA: Pulse el botón de media carga durante 3 segundos para activar la opción de tableta cuando utilice detergente combinado que contenga sal, abrillantador y funciones extra.

NOTA: Puede seleccionar la función Higiene para obtener higiene extra y un proceso de lavado más limpio mediante la modificación de la temperatura del agua y el tiempo de lavado del programa seleccionado.

NOTA: Si se selecciona la opción Enjuagar,

se añadirán pasos de lavado y enjuague al programa seleccionado, para asegurarse de que la vajilla sale de la máquina más limpia y brillante.

NOTA: Si el indicador de secado está encendido, se agregarán pasos extra de calentamiento y secado al programa seleccionado, para asegurarse de que los platos salen más secos.

NOTA: Si ha utilizado una función extra en el último programa de lavado, dicha función seguirá activa también en el siguiente programa de lavado. Si desea cancelar esta función en un programa recientemente seleccionado, pulse los botones Extra (1), Retardo (2) o Media carga (3) hasta que los indicadores se apaguen, o apague la máquina con el botón de encendido/apagado (4). Si desea utilizar la función extra con el programa que acaba de seleccionar, escoja las funciones deseadas.

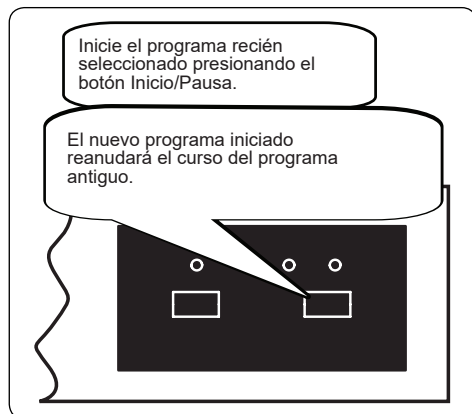
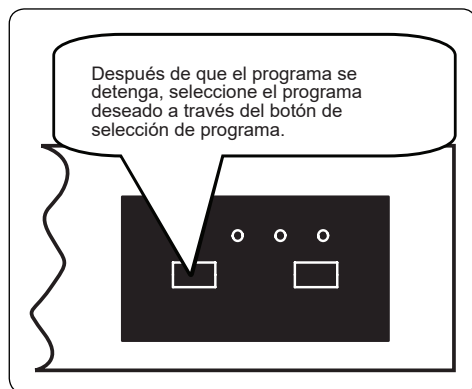
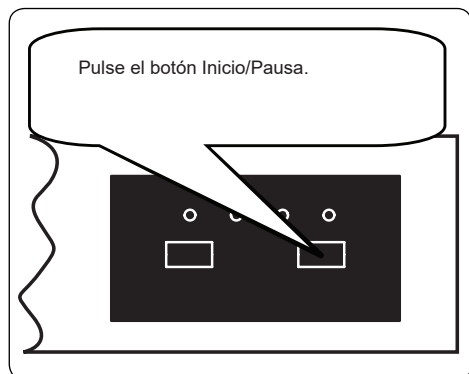
NOTA: El bloqueo para niños se activa o desactiva pulsando conjuntamente los botones "Extra" (1) y "Media carga" (3) durante unos 3 segundos. Cuando se activan, todos los indicadores parpadean y se muestra "CL" en el indicador de tiempo restante (7). Cuando se desactiva, todos los indicadores y "CL" parpadean dos veces.

NOTA: Puede retrasar la hora de inicio de un programa seleccionado entre 1-2 y 19 horas pulsando el botón del retardo (2) antes de que se inicie el programa. Si desea cambiar el tiempo de retardo, pulse primero el botón de inicio/pausa y, a continuación, el botón de retardo para seleccionar un nuevo tiempo de retardo. Para activar el nuevo tiempo de retardo, pulse el botón de inicio/pausa. Para cancelar el retardo, necesita seleccionar 0 horas con ayuda del botón de retardo.

NOTA: Si el usuario selecciona la posición de apagado tras establecer el tiempo de retardo y el programa se ha iniciado, se cancelará el tiempo de retardo.

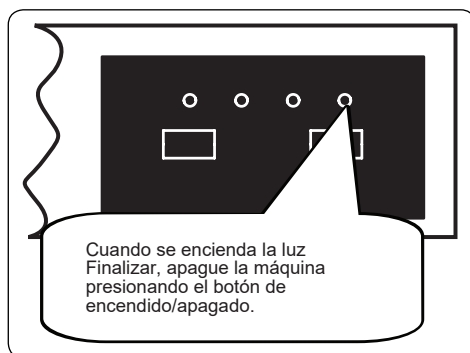
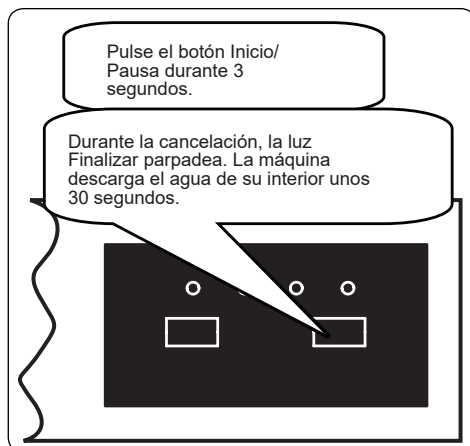
7.1. Cambiar un programa

Si desea cambiar el programa mientras continúa el lavado.

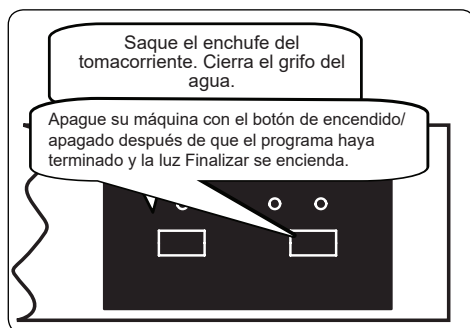


7.2. Cancelación de un programa

Si desea cancelar un programa mientras continúa el lavado.



Apagar la máquina





NOTE: Do not open the door before the program ends.



NOTE: At the end of washing program, you can leave the door of your machine ajar to fasten the drying.



NOTE: If the door of machine is opened or power is cut off during washing, program will continue when the door is closed or the power is back.

8.LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

La limpieza del lavavajillas es importante para mantener la vida útil de la máquina. Asegúrese de que el ajuste de ablandamiento de agua (si está disponible) se haya realizado correctamente y se utiliza la cantidad correcta de detergente para evitar la acumulación de cal. Rellene el compartimento de la sal cuando se encienda la luz del sensor de sal.

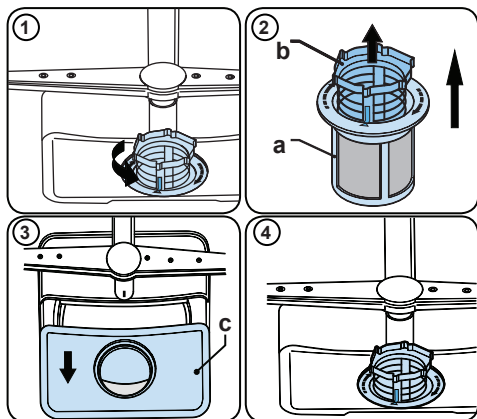
El aceite y la cal pueden acumularse en el lavavajillas con el tiempo. Si esto ocurre:

- Llene el compartimento de detergente pero no cargue ningún plato. Seleccione un programa que funcione a alta temperatura y deje el lavavajillas vacío. Si esta operación no limpia suficientemente su lavavajillas, utilice un agente limpiador diseñado para su uso con lavavajillas.
- Para prolongar la vida útil de su lavavajillas, limpie el aparato regularmente cada mes.
- Limpie las juntas de la puerta regularmente con un paño húmedo para eliminar cualquier residuo u objeto extraño acumulado.

8.1. Filtros

Limpie los filtros y los brazos pulverizadores al menos una vez a la semana. Si hay restos de comida u objetos extraños en los filtros gruesos y finos, retire los filtros y límpielos a fondo con agua.

- a) Filtro micro b) Filtro grueso
c) Filtro metálico



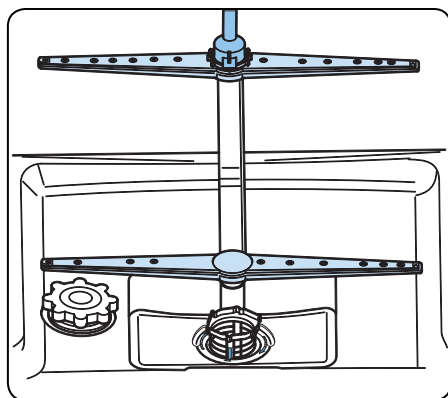
Para extraer y limpiar el conjunto de filtros, gírelo en sentido contrario a las agujas del reloj y extráigalo levantándolo hacia arriba (1). Saque el filtro grueso del filtro micro (2). Luego saque y retire el filtro metálico (3). Aclare el filtro con abundante agua hasta que quede libre de residuos. Vuelva a montar los filtros. Coloque de nuevo el conjunto de filtros y gírelo en el sentido de las agujas del reloj. (4).

- Nunca use el lavavajillas sin ningún filtro.
- La efectividad del lavado se reducirá si el filtro se coloca de manera incorrecta.
- El uso de unos filtros limpios son necesarios para el correcto funcionamiento de la máquina.

8.2. Brazos aspersores

Asegúrese de que los brazos aspersores no estén obstruidos y que no haya residuos de comida u objetos extraños pegados a los mismos. Si hay un atasco, retire los brazos aspersores y límpielos bajo el agua. Para extraer el brazo aspersor superior, afloje la tuerca que lo mantiene en su posición girándola en el sentido de las agujas del reloj y tirando de ella hacia abajo. Asegúrese de que la tuerca esté perfectamente apretada cuando vuelva a colocar

el brazo aspersor superior.



8.3 Bomba de vaciado

Los grandes residuos de comida o los objetos extraños que no hayan recogido los filtros pueden bloquear la bomba de aguas residuales. El agua de aclarado estará entonces por encima del filtro.

 Advertencia ¡Riesgo de cortes!

Al limpiar la bomba de aguas residuales, tenga cuidado de no cortarse con ningún trozo de vidrio roto o instrumento puntiagudo.

En ese caso:

1. En primer lugar, siempre desconecte el aparato de la red eléctrica.
2. Retire las cestas.
3. Quite los filtros.
4. Vacíe el agua, utilice una esponja en caso necesario.
5. Revise el área y retire cualquier objeto extraño.
6. Instale los filtros.
7. Vuelva a colocar las cestas.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

AVERÍA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN DE PROBLEMAS
El programa no se inicia.	El lavavajillas no está enchufado.	Enchufe el lavavajillas.
	El lavavajillas no está encendido.	Encienda el lavavajillas pulsando el botón de Encender/Apagar.
	Fusible quemado.	Compruebe los fusibles interiores.
	El grifo de entrada de agua está cerrado.	Abra el grifo de entrada de agua.
	La puerta del lavavajillas está abierta.	Cierre la puerta del lavavajillas.
	Tubo de entrada de agua y filtros de máquina obstruidos.	Compruebe el tubo de entrada de agua y los filtros de máquina y asegúrese de que no están obstruidos.
Queda agua dentro de la máquina.	Tubo de desagüe obstruido o retorcido.	Compruebe el tubo de desagüe, límpielo o enderézelo.
	Los filtros están obstruidos.	Limpie los filtros.
	El programa todavía no ha acabado.	Espere a que acabe el programa.
La máquina se para durante el lavado.	Fallo de alimentación.	Compruebe el suministro eléctrico.
	Fallo de entrada de agua.	Compruebe el grifo de agua.
Durante una operación de lavado se oyen ruidos de golpeteo.	El brazo rociador está golpeando los platos de la cesta inferior.	Mueva o retire artículos que bloqueen al brazo rociador.
Quedan residuos parciales de alimentos en los platos.	Platos colocados incorrectamente, agua rociada no llega a los platos afectados.	No sobrecargue las cestas.
	Los platos se inclinan unos sobre otros.	Coloque los platos según las instrucciones de la sección de cómo cargar el lavavajillas.
	No se ha utilizado suficiente detergente.	Use la cantidad correcta de detergente, según las instrucciones de la tabla de programas.
	Programa de lavado incorrecto seleccionado.	Use la información de la tabla de programas para seleccionar el programa más apropiado.
	Brazos rociadores obstruidos con restos de alimentos.	Limpie los orificios de los brazos rociadores con objetos delgados.
	Filtros y bomba de desagüe obstruidos o filtros mal colocados.	Compruebe el tubo de desagüe y que los filtros están colocados correctamente.

AVERÍA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN DE PROBLEMAS
Quedan manchas blanquecinas en los platos.	No se ha utilizado suficiente detergente.	Use la cantidad correcta de detergente, según las instrucciones de la tabla de programas.
	Dosis de abrillantador y/o configuración de ablandador de agua demasiado bajos.	Aumente el nivel de abrillantador y/o de ablandador de agua.
	Alto nivel de dureza del agua.	Aumente el nivel de ablandador de agua y añada sal.
	Tapa de compartimento de sal no cerrada correctamente.	Compruebe que la tapa del compartimento de sal esté cerrada correctamente.
Los platos no se secan.	Opción de secado no seleccionada.	Seleccione un programa con una opción de secado.
	Dosis de abrillantador demasiado baja.	Aumente la dosis de abrillantador.
Manchas de óxido en los platos.	La calidad de acero inoxidable en los platos es insuficiente.	Use únicamente juegos preparados para lavavajillas.
	Alto nivel de sal en el agua de lavado.	Ajuste el nivel de dureza del agua usando la tabla de dureza del agua.
	Tapa de compartimento de sal no cerrada correctamente.	Compruebe que la tapa del compartimento de sal esté cerrada correctamente.
	Demasiada sal derramada en el lavavajillas al llenar con sal.	Use un embudo cuando llene con sal el compartimento para evitar que se derrame.
	Mala conexión a tierra de la instalación eléctrica.	Consulte inmediatamente a un electricista cualificado.
Queda detergente en el compartimento de detergente.	El detergente se añadió cuando el compartimento de detergente estaba húmedo.	Asegúrese de que el compartimento de detergente esté seco antes de usarlo.

9.ADVERTENCIAS AUTOMÁTICAS DE FALLOS Y MEDIDAS A TOMAR

CÓDIGO DE PROBLEMA	POSIBLE AVERÍA	QUÉ HACER
F5	Insuficiente agua	Asegúrese de que el grifo de entrada de agua esté abierto y de que fluya agua.
		Separe el tubo de entrada del grifo y limpie el filtro del tubo.
		Contacte con un servicio si continúa el error.
F3	Entrada de agua continua	Cierre el grifo y contacte con un servicio.
F2	Imposibilidad de descargar agua	Tubo de descarga de agua y filtros pueden estar obstruidos.
		Cancele el programa.
		Si continúa el error, contacte con un servicio.
F8	Calentador defectuoso	Contacte con un servicio.
F1	Rebose	Desenchufe la máquina y cierre el grifo.
		Contacte con un servicio.
F7	Fallo por sobrecalentamiento	Contacte con un servicio.
F6	Sensor de temperatura defectuoso	Contacte con un servicio.
FE	Tarjeta electrónica defectuosa	Contacte con un servicio.

¡ADVERTENCIA DE FALLO AUTOMÁTICO Y QUÉ HACER

El Agente de servicio autorizado siempre debe llevar a cabo los procedimientos de instalación y reparación para evitar posibles riesgos. El fabricante no será responsable de los daños que puedan derivarse de procedimientos realizados por personas no autorizadas. Las reparaciones solo pueden realizarlas los técnicos. Si hay que sustituir un componente, asegúrese de que solo se utilicen piezas de repuesto originales. Las reparaciones inadecuadas o el uso de piezas de repuesto no originales pueden causar daños considerables y poner al usuario en un riesgo importante. La información de contacto para el servicio de atención al cliente se encuentra en el reverso de este documento.

FICHA DE PRODUCTO

Marca	PUNKTAL
Modelo	PK-715 LVB
Capacidad del lavavajillas	13
La clase de eficiencia energética	A++
Consumo anual de energía en kWh por año (AEc) (Ciclo 280)*	261
Consumo de energía (Et) (kWh por ciclo)	0,907
Consumo de energía en modo apagado (W) (Po)	0,50
Consumo de energía en modo encendido (W) (Pi)	1,00
Consumo anual de agua en litros por año (AWc) (Ciclo 280)**	2520
Clase de eficiencia de secado***	A
Nombre del programa estándar****	Eco
Tiempo de programa para ciclo estándar (min)	222
Duración del modo sin apagar (Ti) (min)	-
Emisiones de ruido acústico aéreo (dB(A) re 1 pW)	57
Independiente/Empotrado	Independiente

* Consumo de energía de **261** kwh por año, basado en 280 ciclos de limpieza estándar con relleno de agua fría y el consumo de modos de bajo consumo. El consumo de energía real dependerá de cómo se utilice el aparato.

** Consumo de agua **2520** litros por año basado en 280 ciclos de limpieza estándar. El consumo real de agua dependerá de cómo se utilice el aparato.

*** Clase de eficiencia de secado A en una escala de G (menos eficiente) a A (más eficiente).

**** El “Eco” es el ciclo de limpieza estándar al que se refiere la información de la etiqueta y la ficha. Este programa es adecuado para limpiar vajillas normalmente sucias y es el programa más eficiente en términos de consumo combinado de energía y agua.

PUNKTAL

Condiciones generales y particulares de la GARANTÍA

1
año

Este producto ha sido fabricado bajo estrictas normas de calidad de PUNKTAL y sometido a un riguroso control antes de su comercialización, lo que asegura un perfecto funcionamiento en condiciones normales de uso doméstico familiar.

PUNKTAL S.A. En calidad de importador- distribuidor, garantiza el funcionamiento del producto y que todas las piezas que lo componen se hallan libres de defectos de material y manufactura.

Esta póliza de garantía no cubrirá daños físicos, roturas, defectos ocasionados por mal uso y/o instalación, abuso y alteraciones, omisión de instrucciones precautorias , golpes, mal mantenimiento, uso no doméstico-familiar, o en general cualquier condición de uso que el sentido común indique riesgo de daño para el usuario y/o el producto.

Esta garantía, no cubre accesorios de los equipos, tales como: controles remoto, auriculares, etc.

Vigencia de Garantía: Un año, a partir de la fecha de compra del producto, señalada en la factura original de compra.

Para Televisores de tubo: 5 años en el tubo de imagen.

Esta garantía no cubrirá los costos y seguros de traslado desde el lugar donde se encuentre el producto hasta las dependencias del Servicio Técnico, lo cual a solicitud del usuario/ propietario podrá ser trasladado a un costo a cargo de éste de US\$ 15,00 (IVA incluido), limitado sólo al departamento de Montevideo, Uruguay.

Para solicitar la atención dentro del plazo de garantía, es imprescindible exhibir el presente CERTIFICADO DE GARANTÍA debidamente completado y adjuntando la correspondiente FACTURA DE COMPRA ORIGINAL.

La no presentación de la factura de compra original hará caducar automáticamente los términos y condiciones de la presente póliza de garantía.

SERVICIO TÉCNICO

Tels. 2900-3538 / 2909-0060

En caso de que lamentablemente surgiera algún desperfecto en el producto, le sugerimos proceder de la siguiente forma para obtener una solución rápida y efectiva. Diríjase directamente al **Servicio Técnico PUNKTAL. Cuareim 1544 - Montevideo CP 11100 - Uruguay Horario de 9 a 17 hs.**

➤ Producto

➤ Modelo

➤ Fecha de Compra

➤ Num. Factura

➤ Nombre Cliente

➤ Domicilio

➤ Localidad

➤ Teléfono

➤ Empresa Vendedora

➤ Origen Turkey

PUNKTAL

PK-715 LVB



Importador en Uruguay
PUNKTAL S.A.

SERVICIO OFICIAL
Calle Cuareim 1544
Montevideo – Uruguay
Tel: 598 29003538
service@punktal.com.uy

*Gracias por
preferirnos*